

Сюй Минь (главный герой, вырос слугой в доме Чжун, воспитывался сестрой)

Яньло (так прозвали Сюй Мина воины Снежной Горы после того как он попортил им достаточно крови)

Яньло в буддизме, гневный бог, царь ада - [https://ru.wikipedia.org/wiki/Яма_\(буддизм\)](https://ru.wikipedia.org/wiki/Яма_(буддизм))

Сюй Ву (сестра главного героя, прислуга в доме Чжун)

Ученик-Воин (ранг боевых искусств)

Воин Первой звезды (ранг боевых искусств) -

Чтобы стать воином первой звезды, нужно было накопить приличное количество Ци, поэтому обычно требуется около двадцати лет обучения, чтобы достичь ранга Воина Первой звезды

Поскольку путь к тому, чтобы стать воином был довольно трудным и напряженным, воинов почитали во всех землях. Даже Воины Первой звезды были намного выше обычных людей, которые не культивировали. В тот момент, когда человек достигнет ранга Воина Первой звезды, у него будет средняя продолжительность жизни в триста лет, а когда один достигнет Второй звезды, добавятся еще сто лет и так далее. Это будет продолжаться по схеме плюс сто лет продолжительности жизни до ранга Воина Девятой звезды. Достигнув этого звания, человек больше не мог умереть от старости, и их часто называли бессмертными.

Как только человек набирал достаточное количество сущности с небес и земли, он или она мог начать вырабатывать Ци. Те, кто смогли выработать Ци, назывались Учениками-Воинами. После этого можно было стать настоящим Воином, мастером боевых искусств.

Расстояние между Учеником-Воином и настоящим Воином было таким же большим, как разница между небесами и землей.

Ранг Воина был разбит на звезды. Воины первой, второй и третьей звезд считались ранней стадией Воинов. Воины четвертой, пятой и шестой звезд считались Воинами средней стадии, а воины поздней стадии были Воинами седьмой, восьмой и девятой звезд.

Семья Чжун (глава семьи Чжун имеет ранг поздней стадии Воина)

Молодой мастер Цзи (сын главы семьи Чжун)

Цветок Тысячи Нефритов (дорогостоящее целебное средство)

Смотритель Тянь (Наставник который учит детей боевым искусствам. Раньше был Капитаном Королевской гвардии. Имеет ранг Воина)

техника Дробящей Ладони

Лучезарный Нефритовый Поток (появляется в главе 11)

Падающее Ночное Небо (по словам Юн Мейлин именно эта атака была использована Цао Цао чтобы убить первого чемпиона арены)

Город Хунхэ

Город Ри Чу

Смотритель Ван Ли (работает в доке, имеет ранг Продвинутого Воина, приютил Сюй Миня и дал ему работу)

Сяо Сань (нищий, знакомый смотрителя Ван Ли)

Духовное чувство.

Демонические звери - Демонические звери не могут учить навыки боевого искусства. Но они обладают врожденными способностями, которые они постепенно разблокируют когда они становятся старше.

Вредоносный Боров\Свинья.

Демонический зверь, смесь крысы и свиньи. бродит стаями, жрет посевы, многочисленны, считаются вредителями. Довольно слабы.

Демонический Златогривый Волк.

Кровавые Красные Павлины

Фиолетовая Клыкастая Пантера

Громовые Коронованные Воробьи

Крылатые лошади

Злато-Шерстный Кровавый Лев

Е Лин (Злато-шерстный Кровавый Лев) ставший компаньоном Сюй Мина в Бессмертной Долине

Цао Цао (маленький однометровый змей, имеет уровень Воина Третьей звезды, умеет передавать мысли телепатически, сын большой змеи из таинственной долины)

(появляется в 17й главе)

Ледяная Ящерица с Серебряной Чешуей (Серебряно-Чешуйчатая Ледяная Ящерица)

Павильон Манящих Сокровищ

Юн Мейлин

Тоскующий Подсолнух (превращается в Похотливый Подсолнух (Lustful Sunflower) как только лучи солнца упадут на него) - очень ценная лекарственная трава

Белая и Зеленая Нефритовая карточки- что-то на подобие дебитной карточки для хранения денег. Зеленая карта может содержать до 1 тысячи золотых монет. Белая карта может содержать до 10 тысяч монет.

Очищающий Полуночный Гриб (снимает все отрицательный и положительные эффекты с применившего его)

Призрачная Духовная Трава (помогает стать незаметным, стирая присутствие как запаха так и Ци)

Плащ Теней (навык Цао Цао) - позволяет становиться невидимым и прятаться в тенях.

Красные и серебряные таблетки.

Красные для увеличения базы культивации.

Серебряные для восстановления энергии Ци во время или после битвы.

Семья Тан

Тан Е - отец, глава семьи Тан

Тан Цзин - сын Тан Е

Лорд Шиу Кан.

Лорд Го

Мастер Донг Лян - алхимик, приглашенный семьей Юн и помогающий гг готовиться к турниру.

Мастер Хуан Чжэнь - конкурирующий алхимик.

Провинция Хэкоу

Сяо Лэй

Хан Ши

Бу Вейшен

Зал Претендентов\Вызовов

Чжан Вейшен - дядя Бу Вейшина inscriber, перевел как регистратор. Какое-то влиятельное должностное лицо.

Шю

Стойка? - поза, которую принимает культиватор перед использованием внешней техники.

Снежная гора Драконьих Развалин (Фракция Снежная гора)

Шуй Бу - любимая ученица мастера Бу Хуана

Мастер Бу Хуан (брат Ван Ли)

Семья Демонов Ядра (самая молодая, но и самая сильнейшая фракция из трех в Руинах Бессмертных)

Секта Тысячи Мечей (вторая по силе фракция, принимает разных сильных экспертов, не управляется единой семьей в отличии от других фракций)

Лес Тысячи Мечей (место для тренировок в Руина, там обитают много демонических зверей)

Бессмертная Долина (полна сокровищ и кучи демонических зверей, открывается раз в 10 лет, для состязания, победитель которого получается кучу сокровищ от всех участвующих в соревновании семей. Туда разрешается входить только людям не старше 25-ти лет)

Шен Ю (Молодой мастер Снежной горы отслеживающий Сюй Мина в Бессмертной Долине)

Ло Вэй (Друг Шен Ю)

Поглощающий Мир (атака заставляла Ци тела вращаться так быстро, что создавался вихрь. Этот вихрь не только притягивал людей, но и затягивал всю энергию небес и земли вокруг него, заставляя ее мчаться к телу воина и впитываться очень быстро)

Ветряные клинки, лезвия ветра (атака с применением внутреннего Ци и понимаем элементов природы, в данном случае ветра)

Кровавая Пагода, Пагода Крови (место для испытаний воинов в Бессмертной Долине)

Растущий Полумесяц(перевод спорный?) - это было умение, которое можно было использовать только ночью. Он заимствовал силу Луны, создавая энергию, которая могла войти в меч и значительно повысить его мощност. Получена из воспоминаний эльфа.

Разрез Восходящего Солнца - похож на атаку выше, но заимствует силу солнца. Сперта из воспоминаний эльфа.

Меч света - создает меч, который накладывается на реальный, создавая связь между ними и может выпускать лучи света\мечи света на некоторое расстояние. При усовершенствовании, как понял, может использоваться без физической матрицы.

Цзи Тянь - гений семьи Цзи, с Горы Нисходящего Дракона. Убит гг.

Гора Нисходящего Дракона

Оуян Сю из семьи Оуян, Сломанных вершин Горы Меча (гений-монстр из Снежной Горы, встретился гг во время чемпионата Бессмертной Долины)

Способность "Берсерк", используется внешними культиваторами, заставляя их Ци сгорать с большой скоростью, но увеличивающая силу культивирования на одну звезду.

Когти Солнечного Ворона и Лунного Кролика - самая сильная техника Снежной Горы, существующая лишь в виде одного свитка, который гг забрал у их молодого мастера. Трудна в освоении, за 400 лет никто так и не освоил.

Мировое Пламя - пламя, которое может вызывать внешний практик, достигший начального состояния единения\слияния с миром.

Истинный Огонь Солнца\Истинный Солнечный Огонь - вершина развития Земного Пламени, при увеличении силы слияния с миром.

Мировая Водная Капля

Истинная Лунная Вода.

Противоположностью Мирового Пламени, была Мировая Водная Капля, которую, однако, было гораздо труднее понять. Обычно никто не мог сделать это до того, как станет бессмертным. Подобно тому, как Мировое Пламя превращалось в Истинный Солнечный Огонь, Мировая Водная Капля превращалась в Истинную Лунную Воду. Два эти элемента - вода и огонь были единственными двумя элементами, которые внешний эксперт мог постичь и использовать в своих атаках.

Стойка Пылающего Инферно

Стойка Огненного Шара

Клинок Ветра

Дун Ци из секты Расколотого Меча

Му Цзы (старейшина из секты Хранителей Бессмертной Долины)

Небесный Рейтинг (Небесное Ранжирование) - чемпионат академии на котором определяется сильнейший ученик, который получает доступ к лучшим ресурсам академии.

Домен (элемента) - истинное понимание элемента (Вода, Огонь, Ветер, Земля). Врожденное умение фей.

Му Цзяньяо - учитель Сюй Мина в академии Хранителей. Бессмертная, полу-фея, полу-эльф, хотя обычно такие связи бесплодны. Обладает магией обоих рас, как и Сюй Минь.

Саблезубый Кровавый Волк

Родство со стихийным элементом

Демон Сердца (испытание в Пагоде Крови и последнее испытание на пути к уровню Бессмертного)

зы

Обычно такое в уся называют "сердечными демонами" - те самый большой эмоциональный изъян в сердце.

Пиллюля трансцендентности\таблетка превосходства. Позволяет повысить ранг на одну звезду, высок риск умереть.

Вообще-то термин в таких текстах много где встречается и "трансцендентность" обычно не переводят, поскольку "превосходство" не совсем точный аналог - тут скорее уровень над всеми, зачастую практически божественный, качественное превосходство.

Боевая душа - это объединение всех душ, которые погибли в этой башне.

martial soul - Боевая душа

amalgamation - Слияние(слияние душ пагоды). Использовалось в кач-ве имени собственного, поэтому пишем просто Слияние.

<http://tl.rulate.ru/book/3105/97473>